

INFORMATIONS GENERALES GENERAL INFORMATION

NOUVEAU NUMÉRO DE NATEL

Veillez prendre note que Monsieur E. ROSSO/PPE-TA2 peut être contacté par Natel No 160246 et ne possède plus le beep No. 5050..

RECHERCHE DE PLOMB POUR BLINDAGES AU LEP

Le Groupe SL-MR, chargé de réaliser les blindages LEP2, recherche sur le CERN du plomb qui peut se présenter sous différentes formes : briques, anciens blindages, anciens moules, cales, etc ...

Les personnes concernées, responsables de stockages par exemple et disposant de telles pièces, peuvent s'adresser à D. Peytoud (SL-MR) tél. 79406, GSM: 16 00 20, qui se chargera de les collecter.

Merci pour votre action.

LOOKING FOR LEAD FOR LEP SHIELDING

The SL-MR group, which is in charge of the shielding for LEP2, is looking for lead at CERN which may be found in various forms: bricks, old shielding, old moulds, wedges, etc.

Anyone in possession of such material, such as persons responsible for its storage, can contact D. Peytoud (SL-MR), Tel. 79406 or GSM 16 00 20, who will arrange for it to be collected.

Thank you for your help.

ARRET DE PRODUCTION DES RESISTANCES ALLEN BRADLEY

La firme ROCKWELL AUTOMATION vient d'annoncer la fermeture définitive de l'usine de EL PASO qui produisait les résistances carbone aggloméré d'ALLEN BRADLEY.

Etant donné l'usage spécifique qui en est fait au CERN, il est demandé aux utilisateurs potentiels de faire connaître, *au plus vite*, leurs prévisions de consommation afin qu'un stock de réserve puisse être constitué.

Le dernier délai pour passer une commande est fixé au 7 août 1996.

Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès de

J.P. Lyonne
Groupe Logistique – AS/LO
Tél. 72645 ou Email.

END OF PRODUCTION OF ALLEN BRADLEY RESISTORS

The ROCKWELL AUTOMATION company has just announced the permanent closure of the EL PASO factory where the Allen Bradley composite carbon resistors were produced.

Given CERN's specific use of these resistors, potential users are requested to inform us *as soon as possible* of their expected requirements so that a back-up stock can be accumulated.

The deadline for placing orders is 7 August 1996.

For further information contact

J.P. Lyonne
Logistic Group – AS/LO
Tel. 72645 or Email.

INFORMATION AUX UTILISATEURS DES MAGASINS

Durant la période de réaménagement du Magasin Central (du 23.07.1996 au 30.08.1996), les **sorties de matériel en urgence** concernant le mobilier, les câbles, le papier, les classeurs ne pourront être assurées.

Merci de votre compréhension.

Groupe Logistique – AS/LO
Tél. 73902 - 72187

INFORMATION FOR STORES USERS

During the refitting of the Central Stores (23.07.1996 to 30.08.1996), we will be unable to deal with **urgent supply requests** for furniture, cables, paper and folders.

Thank you for your understanding.

Logistics Group – AS/LO
Tel. 73902 - 72187